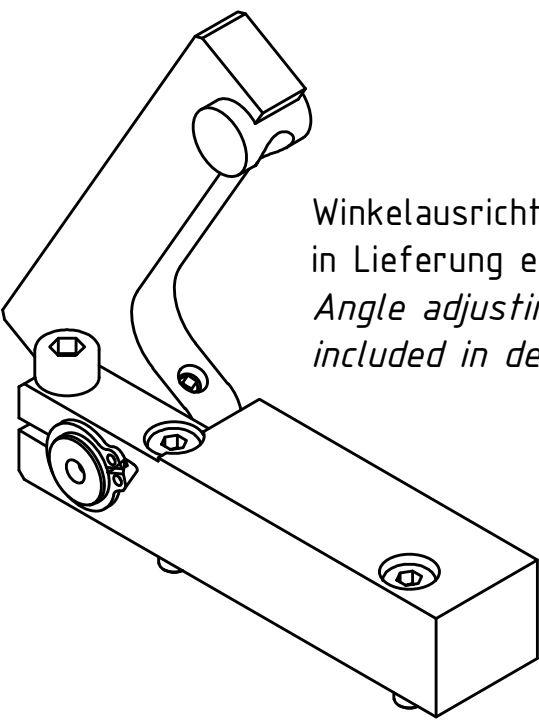
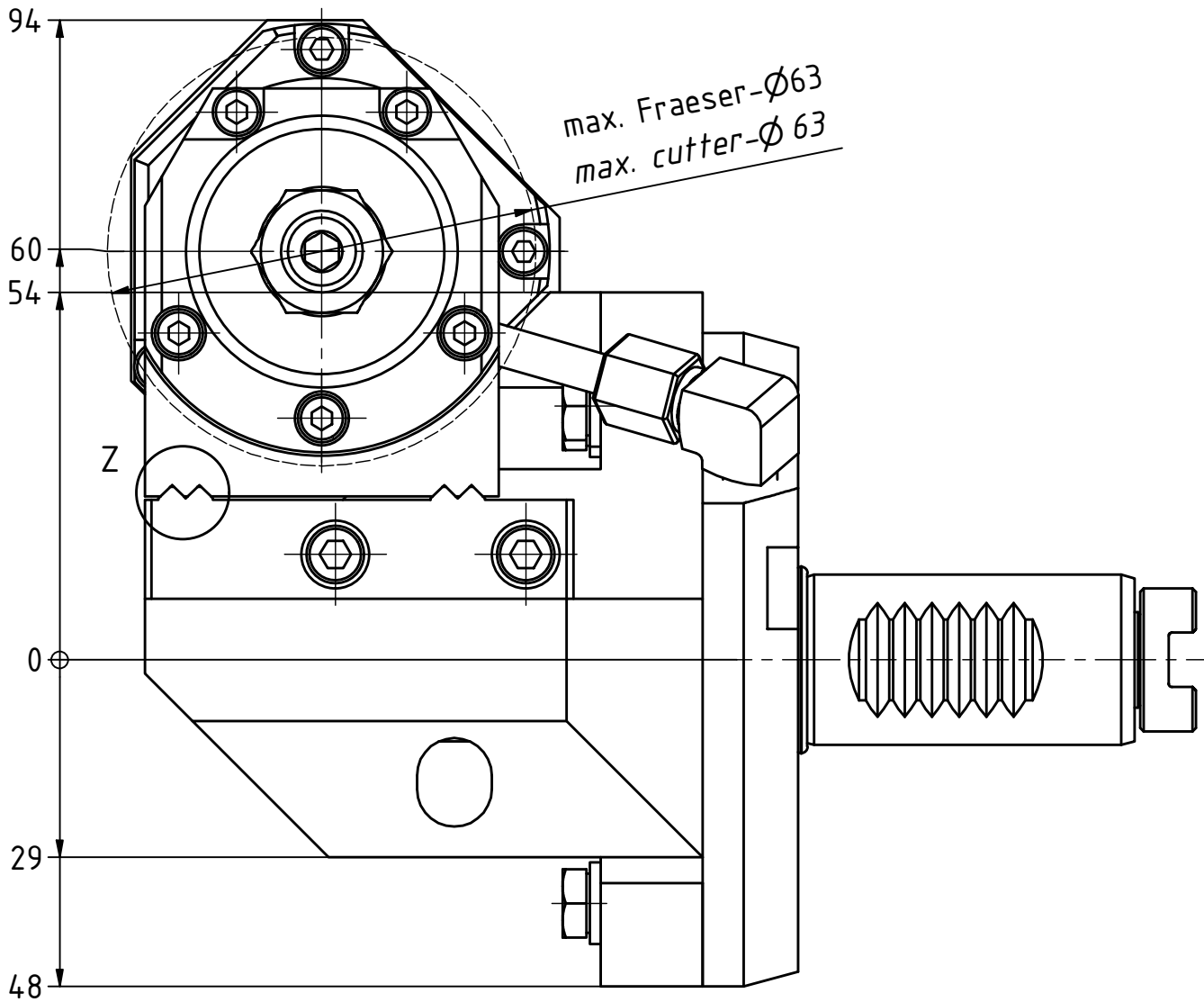
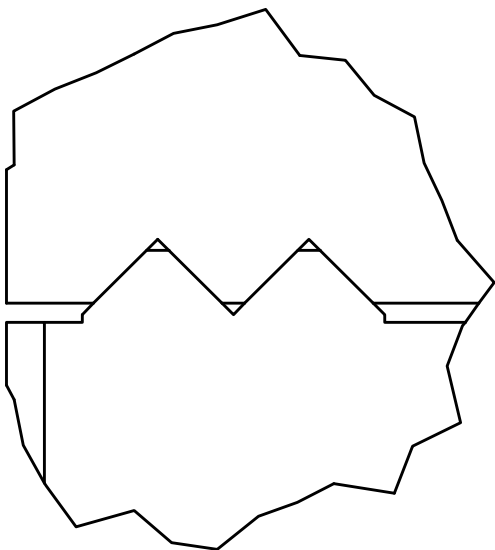


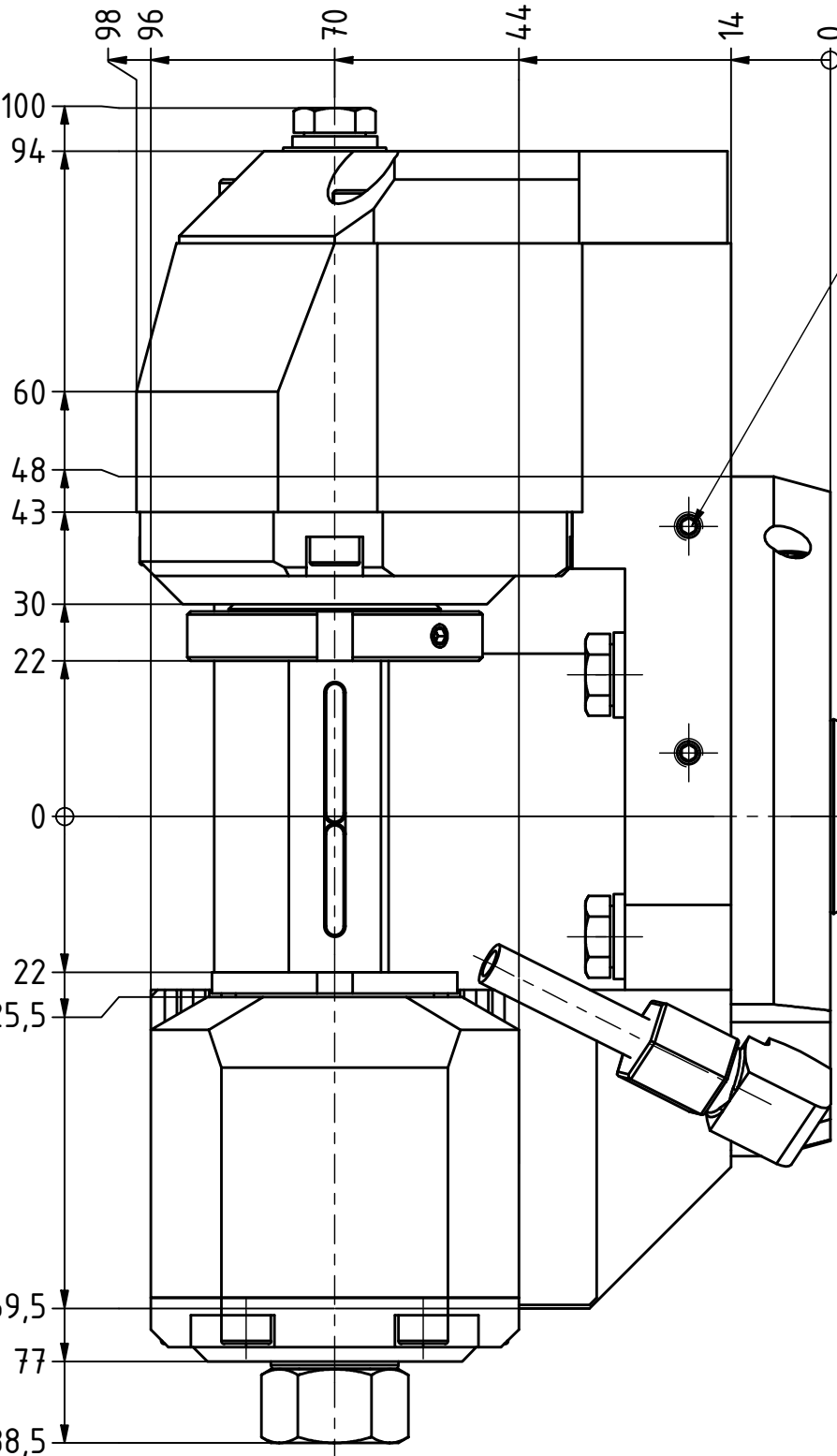
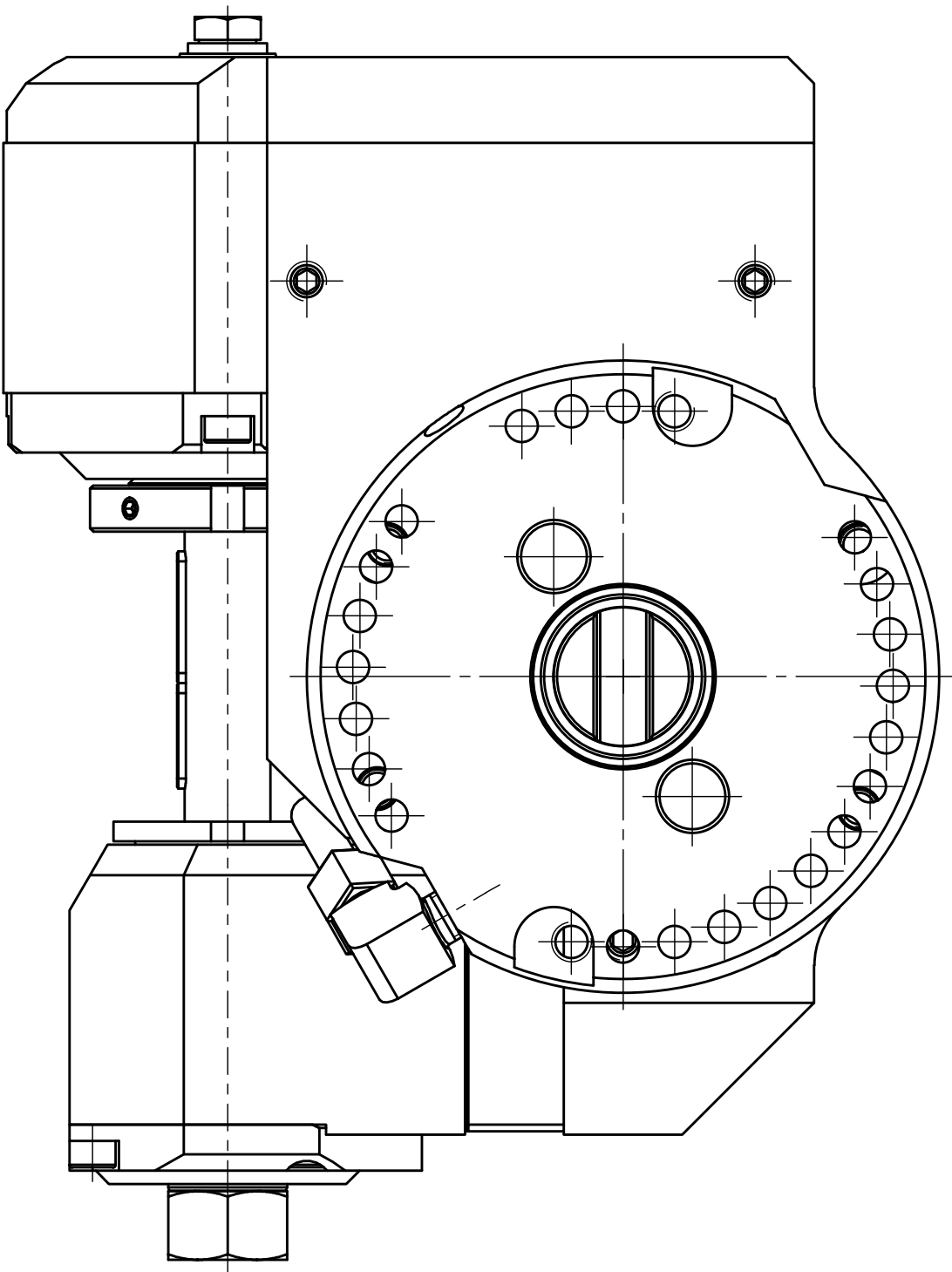
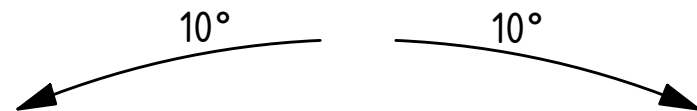
min. und max. Schwenkwinkel beziehen sich auf den Werkzeughalter.  
Zusätzlich muss eine Kollisionsbetrachtung im Arbeitsraum durchgeführt werden!  
*min. and max. swiveling angle refer to the tool  
in addition the work space of the machine has to be checked for interferences!*

Z ( 5 : 1 )



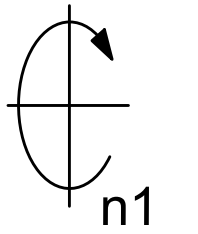
Winkelausrichtung & CD-ROM  
in Lieferung enthalten!  
*Angle adjusting & CD-ROM  
included in delivery!*

Auf Anfrage können auch Winkel über 10° eingestellt werden.  
Maschinenabhängig wegen Arbeitsraum.  
Einsatz auf Revolver 2 ist NICHT möglich!  
*Angles over 10° can be preset on request.  
Machine-dependent due to workspace.  
Employment on turret 2 is NOT possible!*

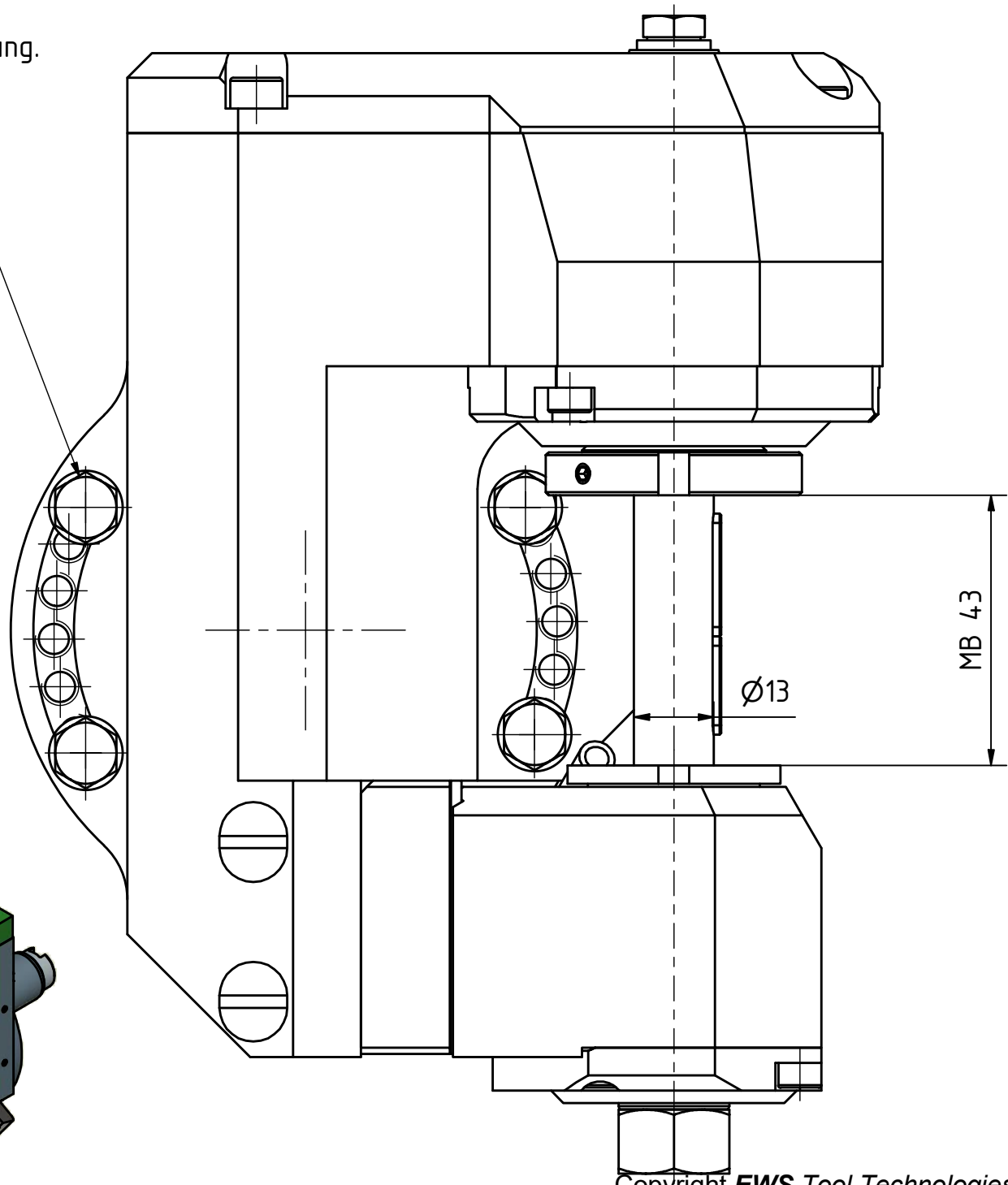
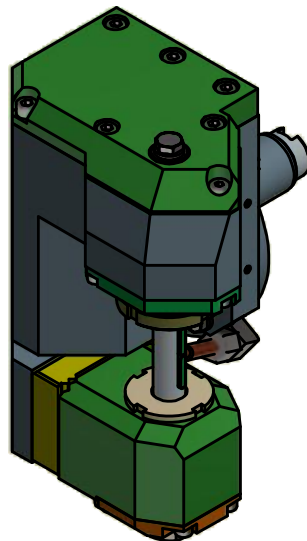


Gewindebohrungen für Winkelausrichtung.  
*Thread holes for angle adjusting.*

Alternativ werden Zylinderschrauben  
mit Innensechskant mitgeliefert.  
*Hexagon socket head cap screws  
are also delivered.*



Doppelverzahnung Lizenz Traub  
*double tooth system licence Traub*



Copyright **EWS Tool Technologies**  
Weitergabe und Vervielfältigung dieser Unterlage,  
Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht  
gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden.  
Zuwendungen verpflichten zu Schadenersatz.

Gewicht: 8 kg  
*Weight: 8 kg*

Beide Nachbarstationen nicht verwendbar!  
*both neighbouring are not useable!*

Aus Platzgründen ist keine Feinverstellung vorgesehen!  
*Due to lack of space is no fine adjustment scheduled!*

Bemerkung - Note	
mit Kegelrollenlagern <i>with taper roller bearings</i>	

Technische Daten - technical data	
Weight	= 8.212 [kg]
Torque max. (M1/M2)	= 20 / 40 [Nm]
Speed max. (n1/n2)	= 6000 / 3000 [1/min]
Gear ratio (i)=n1:n2	= 2:1

Benennung - Title
Scheibenfräserkopf <i>Radial saw milling head</i>

EWS Tool Technologies	
EWS Werkzeug GmbH & Co. KG Maybachstr. 1 D-73066 Ulm www.ews-tools.de	
Technische Änderungen vorbehalten! <i>Subject to technical modifications!</i>	
IDENT: DEWS088546	REV: -/A
Nr. - No.	MNR.
64.2513G200RLI2TKWZ60MB43	216812

